

**PÚBLICO**

**Índice AI: EUR 70/020/2004  
06 de agosto de 2004**

**AU 241/04**

**Temor por la seguridad / Desplazamiento forzado**

**KOSOVO**

**(SERBIA Y MONTENEGRO)**

**Al menos 47 desplazados ashkalis**

---

Cuarenta y siete miembros del grupo étnico minoritario ashkali que viven en una base de las fuerzas francesas de mantenimiento de la paz desde que los manifestantes albaneses los expulsaron de sus casas van a ser desalojados de la base el 12 de agosto. Amnistía Internacional teme que sus vidas corran peligro si no se les concede asilo en otro país.

En la ciudad kosovar de Vucitrn (en serbio; en albanés se llama Vushtrri) vivían alrededor de 260 ashkalis. El 18 de marzo fueron expulsados de ella por un grupo de manifestantes albaneses, que incendiaron sus casas. Los ashkalis se refugiaron en la base francesa de la KFOR (Fuerza Internacional de Seguridad en Kosovo) de Selo Madjunsko/Maxhunaj. Hasta ahora, 30 de ellos se han trasladado al alojamiento alternativo propuesto, en un motel situado cerca de sus antiguas casas. Otros se han dirigido a casas de familiares en otros lugares de Kosovo o han solicitado asilo fuera del país. El resto, entre los que hay ancianos y niños, así como líderes comunitarios que han sufrido ataques y, según informes, malos tratos a manos del Servicio de Policía de Kosovo, temen que su vida corra peligro si se quedan en Kosovo, y han pedido asilo en el extranjero. Sin embargo, ningún país de la Unión Europea les ha ofrecido siquiera protección temporal. En cambio, se les ha ofrecido alojamiento en el motel acondicionado de Vicianum, en las afueras de Vucitrn/Vushtrri, desde donde se ven sus casas incendiadas, y que en opinión de Amnistía Internacional no constituye un entorno seguro.

El ataque que obligó a los ashkalis a buscar refugio en la base de la KFOR se produjo en el curso de dos días de violencia en los que fueron expulsados de sus casas 4.100 miembros de comunidades minoritarias. En Vucitrn/Vushtrri, el Servicio de Policía de Kosovo no protegió a los ashkalis, y podría haber sido cómplice de los ataques. Ninguno de los agresores ha comparecido ante la justicia.

**ACCIONES RECOMENDADAS: Envíen llamamientos en inglés (a la UNMIK), francés (Ministerio de Defensa francés) o en su propio idioma, de forma que lleguen lo antes posible:**

**A ambas autoridades:**

- expresando preocupación por la seguridad de los ashkalis cuyo desalojo de la base francesa de la KFOR en Selo Madjunsko/Maxhunaj está previsto el 12 de agosto;
- señalando que tienen derecho a ser protegidos frente a la devolución o el reasentamiento en cualquier lugar donde su vida o su seguridad corran peligro;
- expresando preocupación porque el traslado de los ashkalis a un lugar tan próximo a las casas de las que fueron expulsados por atacantes que no han comparecido aún ante la justicia los expondría a riesgos innecesarios.

**Al representante especial interino del secretario general de la ONU:**

- instándole a que negocie con la oficina francesa en Pristina para garantizar que los ashkalis pueden permanecer en la base de la KFOR hasta que la Oficina para Cuestiones Relativas a la Repatriación y las Comunidades de la UNMIK pueda hallar una solución duradera, en consulta con los ashkalis y organismos pertinentes;
- instándole a que pida de nuevo a los gobiernos de la UE que acepten a los 47 miembros restantes de la comunidad ashkali que viven en calidad de refugiados en la base de la KFOR.

**Al Ministerio de Defensa francés:**

- instando al Ministerio de Defensa que dé instrucciones al comandante de las fuerzas francesas de la KFOR para que deje de presionar a los ashkalis para que abandonen la base y les permita permanecer en ella hasta que la Oficina para Cuestiones Relativas a la Repatriación y las Comunidades de la UNMIK, en consulta con los ashkalis y los organismos pertinentes, halle una solución duradera;
- instando al gobierno francés a que acepte a los 47 miembros restantes de la comunidad ashkali como refugiados.

**LLAMAMIENTOS A:**

Representante especial interino del secretario general de la ONU

Acting Special Representative of the UN Secretary General

Charles Brayshaw

UNMIK Main HQ

Pristina

Kosovo

**Fax:** + 39 0831 444019

**Correo electrónico:** brayshaw@un.org

**Tratamiento:** Dear Acting Special Representative / Estimado representante especial interino

Ministerio de Defensa francés

Madame Michèle Alliot-Marie, Ministre de la Défense

Ministère de la Défense, 14 rue Saint-Dominique

Paris F - 75700, Francia

**Fax:** + 33 147 054091

**Correo electrónico:** courrier\_defense@defense.gouv.fr

**Tratamiento:** Estimada Ministra

**COPIAS A:**

Director de la Oficina para Cuestiones Relativas a la Repatriación y las Comunidades de la UNMIK

Director of the UNMIK Office of Returns and Communities

**Fax:** +381 38 504 604 Ext 5592

**Correo electrónico:** hicksp@un.org

Comité Metodista Unido de Auxilio

UMCOR, United Methodist Committee on Relief

**Fax:** +381 38 243 807

Y a los representantes diplomáticos de Francia acreditados en su país.

**ROGAMOS ENVÍEN LOS LLAMAMIENTOS INMEDIATAMENTE.** Consulten con el Secretariado Internacional, o con la oficina de su Sección, si piensan enviarlos después del 17 de septiembre del 2004.